



Actividades

Gramática y léxico

Nivel

A2

TRAER Y LLEVAR

por Silvia Peron

con la revisión lingüística de Marta Lozano Molina

IL VERBO ITALIANO "PORTARE" SI PUÒ TRADURRE IN SPAGNOLO CON "TRAER" O "LLEVAR", A SECONDA DEI CASI.

RIPASSIAMO INSIEME IL PRESENTE INDICATIVO DI QUESTI VERBI:

	TRAER	LLEVAR
YO	TRAIGO	LLEVO
TÚ	TRAES	LLEVAS
ÉL-ELLA-USTED	TRAE	LLEVA
NOSOTROS - NOSOTRAS	TRAEMOS	LLEVAMOS
VOSOTROS - VOSOTRAS	TRAÉIS	LLEVÁIS
ELLOS - ELLAS -USTEDES	TRAEN	LLEVAN





RICORDA!

TRAER = PORTARE **QUI** (da un posto lontano a uno vicino)

LLEVAR = PORTARE **LÌ** (da un posto vicino a uno lontano)

1. Unisci gli elementi delle due colonne:

- | | |
|--------------------------------------|------------|
| <input type="checkbox"/> 1. yo | a. traéis |
| <input type="checkbox"/> 2. ella | b. traemos |
| <input type="checkbox"/> 3. ustedes | c. traes |
| <input type="checkbox"/> 4. nosotros | d. traen |
| <input type="checkbox"/> 5. tú | e. trae |
| <input type="checkbox"/> 6. vosotras | f. traigo |

2. Unisci gli elementi delle due colonne:

- | | |
|--------------------------------------|-------------|
| <input type="checkbox"/> 1. nosotros | a. llevo |
| <input type="checkbox"/> 2. usted | b. llevamos |
| <input type="checkbox"/> 3. ellas | c. llevan |
| <input type="checkbox"/> 4. yo | d. lleváis |
| <input type="checkbox"/> 5. tú | e. lleva |
| <input type="checkbox"/> 6. vosotras | f. llevas |

3. Completa:

- | | |
|---------------------------------------|-----------------------------|
| 1. Nosotras llev - | la compra a casa. |
| 2. ¡Ustedes tra - | aquí muchos libros! |
| 3. Marcos llev - | los bocadillos al comedor. |
| 4. Susana, ¿me tra - | un vaso de agua, por favor? |
| 5. Mis abuelos llev - | a mi primo a la guardería. |
| 6. Ellas tra - | aquí a muchos amigos. |
| 7. La chica me tra - | un helado aquí. |
| 8. Chicos, ¿quién llev - | la sombrilla a la playa? |



4. Scegli l'opzione corretta:

1. Jaime, ¿me **traes** – **llevas** a mi casa los libros nuevos?
2. Sofía, ¿**traes** – **llevas** tú las llaves a la tía?
3. Mi madre siempre me **trae** – **lleva** un bocadillo al salir de clase.
4. **Llevo** – **traigo** aquí un vaso de agua para el abuelo.
5. **Llevamos** – **traemos** a la tintorería los vaqueros sucios.
6. Camarero, ¿nos **trae** – **lleva** un café?
7. Señores, ahora **llevo** – **traigo** la cuenta a su mesa.
8. Cuando viene a mi casa, Sara siempre me **trae** – **lleva** unos pasteles muy ricos.
9. ¿Vosotros **lleváis** – **traéis** el traje de baño nuevo a la playa?
10. ¿Tú **llevas** – **traes** de tu casa las galletas? Yo en la mía tengo el dulce.

5. Completa con la forma corretta di traer/llevar:

1. Ellos siempre muchos regalos cuando vienen a vernos.
2. ¿Me una toalla limpia a mi habitación, por favor? ¡Te espero!
3. Ana el coche al taller para que lo arreglen.
4. ¿Vosotros siempre la compra a la casa de la abuela?
5. Camarero, ¿por favor me unas tapas?
6. Ahora voy a ver a María y le un regalo.
7. Ellas siempre a sus hijos a la piscina en verano.
8. Mi tía me una tarta de manzana cuando viene a verme.
9. ¿Ustedes sus maletas allí?
10. Nosotras una bufanda muy bonita a nuestro padre.



¡OJO!

I verbi **traer** e **llevar** possono avere anche altri significati.

Li sai riconoscere nelle frasi seguenti?

TRAER:

1. Eres demasiado nervioso y esto trae malas consecuencias.

LLEVAR:

1. Sandra lleva una camisa rosa y una minifalda muy bonita.
2. Ana lleva sus nuevas gafas de sol.
3. Carlos lleva barba.
4. Ella lleva el vestido manchado.
5. La canguro lleva a los niños al parque.
6. Esta calle lleva a Plaza Cataluña.
7. El padre de Andrés lleva la empresa de familia.
8. Aprender los verbos españoles me lleva mucho tiempo.
9. Los profesores llevan prisa.
10. Carlos y Anabel llevan media hora esperando a Jaime.
11. Yo te llevo cinco años.